



Robot-coupe USA. Inc. P.O. Box 16625, Jackson, MS 39236-6625 - 264 South Perkins St., Ridgeland, MS 39157 e-mail: info@robotcoupeusa.com - website: www.robotcoupeusa.com - Phone : 1-800-824-1646

IMPORTANT WARNING

WARNING Keep these instructions in a safe place

WARNING: In order to limit accidents such as electric shocks or personal injury, and in order to limit material damage due to misuse of the appliance, please read these instructions carefully and follow them strictly. Reading the operating instructions will help you get to know your appliance and enable you to use the equipment correctly. Please read these instructions in their entirety and make sure that anyone else who may use the appliance also reads them beforehand.

UNPACKING

- Carefully remove the equipment from the packaging and take out all the boxes or packets containing attachments or specific items.
- WARNING some of the tools are very sharp e.g. blades, discs... etc.
- Store manuals, tools and spare parts in a safe place available to the users of the machine.

INSTALLATION

• Install the machine on a clear floor space with sufficient room to safely operate and clean the machine.

CONNECTION

- Always check that your power supply corresponds to that indicated on the identification plate on the motor unit and that it can withstand the amperage.
- The machine must be grounded.
- Always check that the motor shaft rotates in anticlockwise direction before the blades are installed.

HANDLING

- Always take care when handling the blades, as they are extremely sharp.
- Wear cut-proof gloves when handling the blades.

- ASSEMBLY PROCEDURES
- Follow the various assembly procedures carefully (see page 6) and make sure that all the attachments are correctly positioned.
- Never try to override the locking and safety systems.
- Never insert any object into the container where the food is being processed.
- Never push the ingredients down with your hand.
- Do not overload the appliance.
- Maximum fill level is 2/3 full, less if the product is very dense or sticky.

CLEANING

USE

- As a precaution, always unplug your appliance before cleaning it.
- Always clean the appliance and its attachments at the end of each cycle.
- Never immerse the motor unit in water.
- For parts made from aluminum, use metal safe detergents intended for aluminum.

• Caustic detergents used in automatic dishwashers quickly degrade plastic parts. Hand wash plastic parts if possible.

• Robot-Coupe can in no way be held responsible for the user's failure to follow the basic rules of cleaning and hygiene.

MAINTENANCE

- Do not open the motor housing. There are no user serviceable components inside the electrical housing. Refer control component repairs to qualified technicians.
- Remove and clean shaft seals monthly. Replace seals each 3 to 6 months. Lubricate with food safe grease.
- It is particularly important to maintain and check the attachments since certain ingredients contain corrosive agents, e.g. citric acid.
- Never operate the appliance if the power cord or plug has been damaged or if the appliance fails to work properly or has been damaged in any way.
- If the machine malfunctions in any way discard any food being processed and refer service to qualified maintenance technicians.



OPERATING INSTRUCTIONS

We reserve the right to alter at any time without notice the technical specifications of this appliance. None of the information contained in this document is of a contractual nature. Modifications may be made at any time. © All rights reserved for all countries by: ROBOT-COUPE S.N.C.

SUMMARY

WARRANTY **IMPORTANT WARNING** INTRODUCTION TO YOUR NEW R 8 • R 10 • R 15 • R 20 **CUTTER MIXER** SWITCHING ON THE MACHINE Advice on electrical connections Control panel **ASSEMBLY** Machine • Blade USES AND EXAMPLES

OPTIONS

- Stainless-steel mini bowl
- Serrated blade Fine serrated blade
- Vacuum kit R-Vac®

CLEANING

MAINTENANCE

- Dismantling the blade assembly
- Blade
- Seal
- Lid seal

OPERATING INSTRUCTIONS FOR THE VACUUM KIT R-VAC®

DIAGNOSTIC SYSTEM

FITTING AND USING THE BLADE ASSEMBLY

- 2-blade assembly
- 3-blade assembly

TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Weight
- Dimensions
- Working space
- Noise level
- Electrical data

SAFETY

SERVICE

TECHNICAL DATA

- Exploded views
- Electrical and wiring diagrams

YOUR NEW ROBOT COUPE PRODUCT IS WARRANTED TO THE ORIGINAL PURCHASER FOR A PERIOD OF ONE YEAR FROM THE DATE OF PURCHASE.

This LIMITED WARRANTY is against defects in the material and/or workmanship, and includes labor for replacement of defective parts, provided repairs are performed by an authorized service agency (see attached list).

The Customer must inform the Service Agency of the possibility of warranty coverage and provide a copy of the dated sales or delivery receipt BEFORE WARRANTY REPAIRS ARE BEGUN.

Replacement parts and accessories are warranted for ninety (90) days from the date of purchase when purchased separately and will be verified by dated sales receipt OR packing slip which lists that item.

All parts or accessories replaced under warranty must be returned to the Service Agency.

THE FOLLOWING ARE NOT COVERED BY THE ROBOT-COUPE U.S.A. INC LIMITED WARRANTY:

1 - Damage caused by abuse, misuse, dropping, or other similar damage caused by or resulting from failure to follow assembly, operating, cleaning, user maintenance or storage instructions.

2 - Labor to sharpen and/or replacements for blades that have become blunt, chipped or worn after a normal or excessive period of use.

3 - Materials or labor to replace or repair scratched, stained, chipped, pitted, dented or discolored surfaces, blades, knives, attachments or accessories.

4 - Any alteration, addition, or repair that has not been carried out by the company or an approved service agency.

5 - Transportation of the appliance to or from an approved service agency.

6 - Labor charges to install or test new attachments or accessories (i.e., bowls, plates, blades, attachments), which have been replaced for any reason.

7 - The cost of changing direction-of-rotation of three-phase electric motors (Installer is responsible).

8 - SHIPPING DAMAGES. Visible and/or hidden damage is the responsibility of the freight carrier. The consignee must inform the carrier and consignor immediately, or upon discovery in the case of hidden defects.

KEEP ALL ORIGINAL CONTAINERS AND PACKING MATERIALS FOR CARRIER INSPECTION.

Neither ROBOT-COUPE U.S.A., INC. nor its affiliated companies or any of its distributors, directors, agents, employees, or insurers will be liable for indirect damage, losses, or expenses linked to the appliance or the inability to use it.

The ROBOT-COUPE U.S.A., INC. warranty is given expressly and in lieu of all other warranties, expressed or implied, for merchantability and for fitness toward a particular purpose and constitutes the only warranty made by ROBOT-COUPE U.S.A., INC.

IMPORTANT WARNING

WARNING Keep these instructions in a safe place

WARNING: In order to limit accidents such as electric shocks or personal injury, and in order to limit material damage due to misuse of the appliance, please read these instructions carefully and follow them strictly. Reading the operating instructions will help you get to know your appliance and enable you to use the equipment correctly. Please read these instructions in their entirety and make sure that anyone else who may use the appliance also reads them beforehand.

UNPACKING

- Carefully remove the equipment from the packaging and take out all the boxes or packets containing attachments or specific items.
- WARNING some of the tools are very sharp e.g. blades, discs... etc.
- Store manuals, tools and spare parts in a safe place available to the users of the machine.

INSTALLATION

• Install the machine on a clear floor space with sufficient room to safely operate and clean the machine.

CONNECTION

- Always check that your power supply corresponds to that indicated on the identification plate on the motor unit and that it can withstand the amperage.
- The machine must be grounded.
- Always check that the motor shaft rotates in anticlockwise direction before the blades are installed.

HANDLING

- Always take care when handling the blades, as they are extremely sharp.
- Wear cut-proof gloves when handling the blades.

• Follow the various assembly procedures carefully (see page 6) and make sure that all the attachments are correctly positioned.

ASSEMBLY PROCEDURES

- Never try to override the locking and safety systems.
- Never insert any object into the container where the food is being processed.
- Never push the ingredients down with your hand.
- Do not overload the appliance.
- Maximum fill level is 2/3 full, less if the product is very dense or sticky.

CLEANING

USE

- As a precaution, always unplug your appliance before cleaning it.
- Always clean the appliance and its attachments at the end of each cycle.
- Never immerse the motor unit in water.
- For parts made from aluminum, use metal safe detergents intended for aluminum.

• Caustic detergents used in automatic dishwashers quickly degrade plastic parts. Hand wash plastic parts if possible.

• Robot-Coupe can in no way be held responsible for the user's failure to follow the basic rules of cleaning and hygiene.

MAINTENANCE

- Do not open the motor housing. There are no user serviceable components inside the electrical housing. Refer control component repairs to qualified technicians.
- Remove and clean shaft seals monthly. Replace seals each 3 to 6 months. Lubricate with food safe grease.
- It is particularly important to maintain and check the attachments since certain ingredients contain corrosive agents, e.g. citric acid.
- Never operate the appliance if the power cord or plug has been damaged or if the appliance fails to work properly or has been damaged in any way.
- If the machine malfunctions in any way discard any food being processed and refer service to qualified maintenance technicians.

INTRODUCTION TO YOUR NEW R 8 • R 10 • R 15 • R 20 CUTTER MIXER

The Cutter is perfectly geared to professional requirements. It will perform any number of tasks, as you will discover with use.

It can be used for processing meat and vegetables, fine stuffing, mousse, grinding, kneading and mixing,... all in seconds. Its outstanding results will soon introduce you to a whole new world of culinary skills.

Its simple design means that all parts which are handled frequently can be easily assembled, or removed for maintenance or cleaning.

To make things easier for you, this instructions manual has been divided according to the various assembly operations.

This manual contains vital information designed to help the user get the most out of his or her cutter mixer.

Consequently, we strongly advise you to read the manual carefully before using your machine. We have also included a few examples to help you get the feel of your new machine and appreciate its countless advantages.

SWITCHING ON THE MACHINE

W A R N I N G

THIS APPLIANCE MUST BE PLUGGED INTO AN GROUNDED SOCKET (RISK OF ELECTROCUTION).

• ADVICE ON ELECTRICAL CONNECTION

Before plugging in, check that your power supply corresponds to that indicated on the machine rating plate.

Three phase R 8 • R 10 • R 15 • R 20

These models must be powered from a 220 V / 60

Hz / 3 phase electrical supply.

The machine is supplied with a power cord and a plug attachment. If wiring to a service disconnect box, this

should be undertaken by a qualified electrician.

The power cord has four wires, one grounded wire, plus three phase wires.

Connect the green wire to the ground terminal pin.

These machines do not require a neutral connection.

• CONTROL PANEL

R 8 • R 10 • R 15 • R 20 :

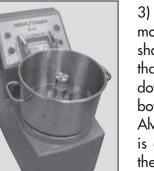
Red button 🛛 🔘	=	″Off″
Green button I 💿	=	"On" Low speed
Green button II 🔘	=	"On" High speed
Black button	=	pulse control
Green indicator	=	Machine status indicator

• MACHINE



2) Pressing down on the handles, turn the bowl firmly in an anticlockwise direction until it locks into place.





1) With the motor base facing you, position the bowl on the motor shaft so that the handle on your left is near the control panel.

ASSEMBLY

3) Position the blade mounted on the motor shaft. Then rotate it so that it is lowered right down to the bottom of the bowl.

Always check that the blade is correctly positioned at the **bottom of the bowl** before adding the ingredients to be processed.

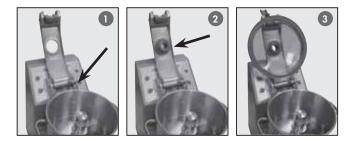
• If the lid parts are already assembled:

4) Place the lid assembly in the correct position.Next, insert the metal pin as far as it will go.



• If the lid parts have not been assembled:

4) Position the end of the lid arm in the hinge. Next, insert the metal pin as far as it will go (photo **1**). Push the lid guide through the lid arm hole and screw the cone into the top of the guide (photo **2**). Clip the lid onto the guide and turn it so that the dimples are beneath the lid arm (photo **3**).





5) Close the lid by securing the locking hook to the edge of the bowl and pushing the handle down.

The machine is now ready for operation.

The green indicator light should be on.

WARNING

There is a green status indicator light on the control panel of the motor unit. If this green light does not come on, consult the relevant paragraph. A flashing green light means that the conditions for the operation have not all been met. Check that the bowl, lid arm and lid are all correctly positioned. As soon as the light stops flashing and stays on, you can use your machine.

• BLADE (see diagram, page 13)

For fine stuffing, mousse and emulsions, use the smooth blades.

There should not be any spacer between the base of the blade support and the lower blade.

You must always insert the small spacer between the blade support base and the lower blade (regular base assembly) before carrying out mincing tasks. In order to control the mincing process and prevent the meat from overheating, always use the «pulse» button (coarse mincing assembly).

For grinding or kneading, use serrated blades and do not fit any spacer between the lower blade and the blade support base.

Use fine serrated blades to chop parsley and do not insert any spacer between the blade support base and the lower blade.

USES AND EXAMPLE Max processing quantity (in pounds) Speed R 8 R 10 R 15 R 20 9 6 ½ 8 ¾ 13 ¾16 17 ½ Low

USES

CHOP					
• MEAT					
Hamburger/ steak tartare	6 5/8	8 ³ / ₄	13 ³ / ₁₆	17 5%	Low
Sausage meat / tomatoes	6 5/8	8 ³ / ₄	13 ³ / ₁₆	17 5%	Low
Terrine / pâté	4 ³ /8	8 ³ / ₄	17 5/8	22	Low
White pudding / liver mousse	8 ³ / ₄	11	19 %	24 ¼	High
Galantine (stuffing + thin slices)	4 ³ / ₈	6 5/8	17 5%	22	High
• FISH					
Brandade / quenelle	8 ³ / ₄	11	15 1/16	19 <i>%</i>	High
Terrines	8 ³ / ₄	11	19 %	24 ¼	High
VEGETABLES					
	2 ¹ / ₄	2 ¹ / ₄	4 ³ / ₈	4 ³ / ₈	
Garlic / parsley / onÚn / shallots	to 6 ⁵ /8	to 6 ⁵ /8	to 11	to 13 ³ /16	High
Soup / vegetable purées	8 ³ / ₄	11	19 7/8	24 ¹ / ₄	Low
• FRUIT	0 /4		1,7,0	21/4	
Compotes / fruit purée	8 ³ / ₄	11	19 %	24 ¼	Low
EMULSIFY					
Mayonnaise / aŠloli	8 ³ / ₄	11	19 ⁷ / ₈	24 ¹ / ₄	High
Rémoulade sauce	8 ³ / ₄	11	19 <i>7</i> /8	24 ¹ / ₄	Low
SnaŠ / salmon butter	4 ³ / ₈	6 5/8	11	15 1/16	Low
KNEAD					
Shortcrust pastry / shortbread	8 ³ / ₄	11	15 ⁷ /16	19 ⁷ /8	High
Flaky pastry	8 ³ / ₄	11	15 1/16	19 %	Low
BrÚche + Raisin dough	8 ³ / ₄	11	15 1/16	19 <i>%</i>	Low
GRIND					
Almond paste / nuts	4 ³ /8	6 5//8	11	13 ³ / ₁₆	Low
Seafood / ice cubes	4 ³ / ₈	6 5/8	13 ³ /16	17 5/8	Low
Breadcrumbs	4 ³ / ₈	6 5/8	11	13 ³ /16	Low

The cutter-mixer has numerous other applications; the above examples are given for guidance and may vary according to the quality of ingredients or recipes.

OPERATION

Because of the special bowl and blade design of the Robot Coupe Vertical Cutter Mixers, most operations are completed in a matter of seconds. The operator should pay close attention to the product as well as the amount of time required to process. Operations should be run on Low speed, using High speed only when an extremely fine puree consistency is desired. There are two ways to run your unit. First of all, you may run the unit continuously by filling the bowl with food and simply letting it run until the desired consistency has been reached. Use this method to grind, mix, blend, puree, or emulsify. Secondly, you may chop with your unit by pulsing the machine.

Cut round products into halves or quarters and prep long vegetables into 3 to 4 inch pieces. Place these into the bowl, and using Low speed, pulse the unit on and off quickly. Usually 4 to 5 pulses yields an evenly mixed chopped substance.

TO CHOP

To achieve a chopped consistency for vegetables, cheese, meats, etc. fill the bowl with the product no more than ³/₄ full, or as low as two to three onions. Small batches would require lowering the top cutting blade. With the lid secured, and the speed selector in Low speed, press the pulse function quickly then release. Repeat this pulsing action, allowing the blade to stop each time, until the desired cut is achieved.

TO PUREE OR MIX

Fill the bowl with the product no more than ³/₄ full. Start the machine in Low speed and allow to run until the product is completely reduced. If necessary, turn the machine off and select High speed to finish the product. It may be necessary to add some liquids to a puree to achieve the desired consistency. If a complete homogeneous mixture is required for analytical testing, it may be required to scrape the walls of the bowl one time during processing to complete the homogeneous mixture.

DOUGHS AND PASTRIES

Prepare doughs and pastries on Low speed only. In many cases it may be helpful to first mix all dry products then add the liquids. The unit should be run continuously until the product is completely processed. For thick doughs, such as for pizza, the machine will form a ball of dough when the mixing is complete. When a bowl is formed the machine should be turned off immediately to prevent over processing. Preparation times and all ingredients should be noted for different recipes.

As an example: detailed process for bread dough

- The blade assembly must be set-up with two blades only.
- Do not use the lid wiper / bowl scraper.
- Mix all ingredients except water and salt for 15 seconds on low speed,
- Stop the unit, open the lid and add water and salt (needs about 20 seconds),
- Knead for 35 seconds on low speed*. Stop immediately the machine when the ball is formed to avoid any overheating of the dough.
- * Approximate duratÚn: to set according to your own recipe.

OPTIONS

• STAINLESS-STEEL MINI BOWL

Optional extra: 3.5-litre mini bowl for the R 8 and 4-litre mini bowl for the R 10 and R 15, plus 100% stainless steel blade assembly, easily taken apart, for making quick sauces, chopping herbs and carrying out all those other last-minute tasks or small batches.

• STAINLESS-STEEL MINI BOWL WITH 3.5-LITRE CAPACITY FOR R 8 AND 4-LITRE CAPACITY FOR R 10 • R 15



1) Place the mini bowl over the chimney of the large bowl, then turn it until it fits into position over the lug. The mini bowl handles should now be lined up with those of the large bowl. 2) Next, slot the 100% stainless-steel blade assembly over the motor shaft and place the mini lid on top of the mini bowl to avoid splashing. Next, close the machine lid.



• SERRATED BLADE - FINE SERRATED BLADE

The blade support can be fitted either with two coarse serrated blades or with two fine serrated blades. The serrated blades are mainly used :

- for making pastry

- for grinding.

The fine serrated blades are mainly used for:

- chopping parsley
- blending

• VACUUM KIT R-VAC®

Your cutter can perform vacuum processing without any need for modifications.

Simply assemble the vacuum kit R-VAC[®], patented by ROBOT-COUPE on to the lid and connect it to a vacuum pump (see instructions page 10).

If you already have a vacuum packing machine, you can connect the kit to the vacuum pump on this machine.

Robot Coupe does not market vacuum pumps.

The R-VAC[®] kit was specifically designed so that liquids can be added to the mixture during processing, while keeping the food under vacuum.

CLEANING



As a precaution, always unplug your appliance before cleaning it (hazard of electrocution) and handle the blades with care (hazard of injury).

8

When the machine has completed its task, open the lid by releasing the locking handle.

Press down firmly on the handles, unlock the bowl by turning it in a clockwise direction, then pull it upwards to free it.

If the food has a solid consistency, remove the blade assembly by grasping blade knob to remove the blade then empty the bowl.

CAUTION CUT HAZZARD

Always use spatula or scraper to remove food from the blades, never use bare hands.

To remove food residue from the blades, put the bowl back, slot the blade assembly back over the motor shaft, and run the machine at high speed. Similarly, for precleaning, pour a couple of litres of hot water into the bowl and run the machine for a few seconds at high speed.

The machine can be washed with a kitchen spray (though not with a power washer).

I M P O R T A N T

Like the bowl and lid, the blade assembly should also be removed for cleaning after use.

Always allow all metal parts, especially knives, to dry completely on a plastic rack before assembling components for storage to avoid corrosion.

After cleaning the blade assembly, always completely dry the blades to prevent rusting or air dry metal parts on a plastic rack before assembling the blade for overnight storage,.

When the machine is not in use, turn off at service disconnect or disconnect from the power supply and leave the lid open.

Never immerse the motor base in water. Clean using a damp cloth or sponge.

IMPORTANT

Check that your detergent is suitable for cleaning the plastic parts.

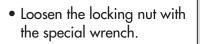
Certain washing agents are too alkaline (e.g. high levels of caustic soda or ammonia) will rapidly deteriorate plastic parts.

MAINTENANCE

• DISMANTLING THE BLADE ASSEMBLY

1) R 8 • R 10 • R 15 • R 20 blade

- Disconnect the machine power cord.
- Remove the bowl.
- Position the blade dismantling tool on the motor shaft.
- Slide the blade assembly right down the motorshaft.
- Make sure that the lower blade is resting on top of the blade dismantling tool.



• To reassemble the blade assemby, simply do the same in reverse order.

2) 3.5- or 4-litre mini bowl blade assembly.

A special tool is supplied with the machine to disassemble the mini bowl blade assembly.



• BLADES

We strongly recommend that the blades (smooth ones) are sharpened daily, using the sharpening stone supplied with the machine.

The quality of the cut depends mainly on the sharpness of your blades and the degree of wear. The blades are actually wearing parts, which should be replaced occasionally to ensure consistent quality in the final product.

• SEAL

The seal on the motorshaft should be lubricated regularly using a food safe lubricant.

In order to keep the motor completely watertight, it is advisable to check the gasket monthly for wear and tear and replace if necessary.

Replace shaft seals each 3 to 6 months. Lubricate seals with food grade grease.

• LID SEAL

The lid is designed to be completely watertight. In order to ensure that it remains that way, you may have to change the seal occasionally, depending on how regularly you use your machine.

If you do not use your machine regularly, between uses it is advisable to leave the lid open to preserve the lid seal original caracteristics.





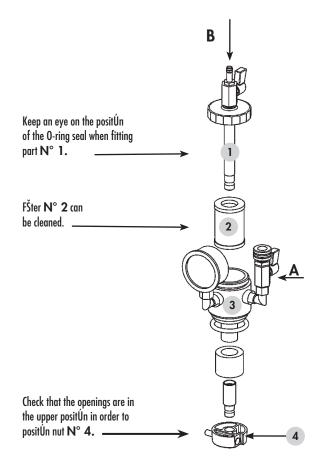


OPERATING INSTRUCTIONS FOR THE VACUUM KIT R-VAC®

1° ASSEMBLING THE VACUUM KIT R-VAC®

- Insert filter $N^\circ~2$ into body $N^\circ~3$

- Screw part N° 1 onto body N° 3 (the tube is fed through body N° 3).



4° USING THE VACUUM KIT R-VAC®

- Connect up the vacuum pump to valve A, check that the latter is open (lever in shaft of connector).
- Shut valve B (perpendicular lever).

2° PLACING THE VACUUM KIT R-VAC® ON THE LID

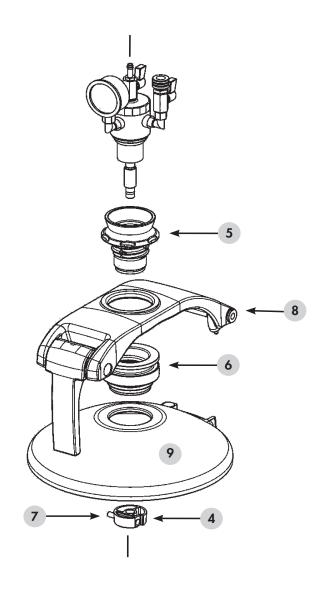
Insert the vacuum kit into the cone section of the plastic part N° 5. The latter should be screwed into the lid guide N° 6 which, in turn, should be slotted into the aluminium lid arm N° 8. The lid N° 9 should also be clipped onto the lid guide N° 6.

3° CLIPPING THE RETAINER N° 4

- Hold the retainer in the palm of your hand and press the pusher N° 7 in with your thumb.
- Fit the nut onto the cylindrical section which juts out over the lid.
- Release button N° 7.
- The pusher should return to its extended locked position. If it does not, press the retainer gently so that it automatically clicks into place.
- Check that the retainer is properly attached to the tube $N^\circ\,$ 1, in order to avoid all risk of the bell or kit falling off.

5° ADDING LIQUID TO THE MIXTURE

- Attach a tube to valve B.
- Immerse the other end of this tube in the liquid to be added.
- Open valve B slowly ; once the liquid has been added, shut valve B.



ΝΟΤΕ

Follow operating instructions as provided by the manufacturer of your vacuum pump

DIAGNOSTIC SYSTEM

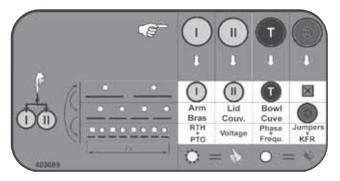
REMEMBER

The control system requires the lid be opened and closed, once after switching your appliance on.

This sequence will check the correct operation of the lid arm safety switch. At this stage, if all the conditions are met for operation, the light will stop flashing and stay on.

Your appliance is equipped with a green light that indicates the operational status of your machine:

- **no light**: see paragraph 1.
- flashing light: see paragraph 2.
- steady light: your appliance is ready to run.



REMEMBER

Always switch your machine off before carrying out any cleaning or maintenance.

All repair and maintenance work must be carried out by a qualified technician.

1) No light

This means that either your appliance is switched off or there is a problem with the power supply. Measure the voltage at the power outlet and check that the plug is correctly wired.

If the problem persists, the control board must be replaced.

2) Flashing light

One or more of the safety devices or thermal protectors is not responding properly.

These safety devices comprise 3 presence sensors, a thermal relay and a motor overload protector.

The status light and the control buttons offer a means of testing the machine's components and safety devices before performing any service operation.

There is no point continuing with the test once you have detected a fault. Instead, rectify the problem first and start the test afresh.

• General points:

The previous table helps you following the test procedure.

It identifies the device that can be tested as follow : Each of the 4 columns corresponds to one of the 4

buttons, pressed one after the other by the operator. The 3 rows correspond to the 3 successive test levels.

You can change the level by simultaneously pressing **buttons I and II**. Each level is identified by the flashing speed of the light: slow for level one, fast for level two and very fast for level three. To return to testing level 1, the **buttons I and II** must be simultaneously pressed a further time.

When none of the buttons is being pressed, the light flashes to indicate the current testing level.

When one of the buttons is continuously pressed, it indicates the actual status of the corresponding device : on = OK, off = problem.

• Test sequence:

When the green light flashes, start by pressing **button I** to test that it is working properly (similarly, test **button II** and then test **button T**).

At this level, **button O** can not be tested yet.

Press **buttons I and II** simultaneously to move up to testing level 2, indicated by more rapid flashing speed of the indicator light.

At level 2, **buttons I, II, T and O** allow to test the presence sensors of the lid, the base and the bowl, and **button O**, respectively.

Press **buttons I and II** simultaneously to move up to testing level 3, indicated by very rapid flashing speed of the indicator light.

At level 3, **buttons I, II, T and O** allow to test the thermal relay + the motor thermal protector, the mains voltage, the phase-frequency detector, and the configuration jumpers + braking relay, respectively.

Press **buttons I and II** simultaneously to return to the normal flashing speed and therefore to testing level 1.

• Checks

- If the test sequence reveals a button default, check first the button's contact block operation and its wiring.

- If the test sequence reveals a problem with one of the presence sensors, check that the removable parts of your cutter mixer (bowl, lid and arm) are all in place. If the problem persists, check the presence sensors themselves and their wiring.

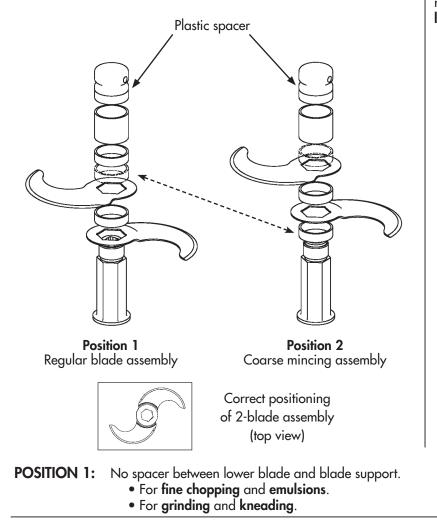
- If the test sequence indicates that the thermal relay is faulty, check it is correctly set (automatic position and current setting in accordance with the electrical diagram);
- If the test indicates that the motor overload protector is faulty, check its wiring;
- If a «voltage» or «Phase + Frequ» error is detected, check that the machine is supplied with the correct voltage. Also check that the plug attachment is correctly wired.
- If a «Jumpers + KFR» error message is detected, check that the configuration jumpers on the control board are set according to the electrical diagram.

FITTING AND USING THE BLADE ASSEMBLY

• 2-BLADE ASSEMBLY:

DISMANTLING:

We recommend you use the two-blade assembly for processing small amounts (less than half the maximum capacity indicated on page 7).

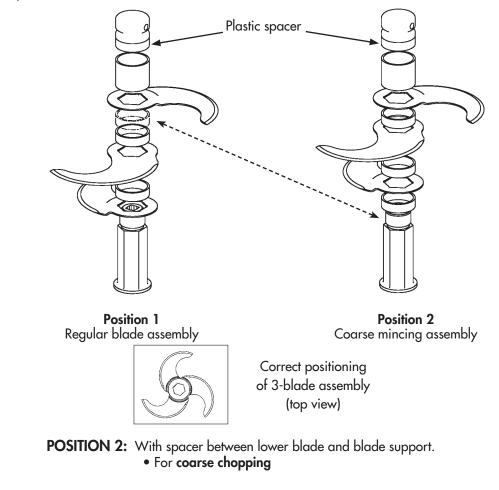


• Unscrew the screw nut.

Remove the rings and blades.



We recommend you use the 3-blade assembly for processing large quantities of more than half the maximum limit indicated, with the exception of liquid or blended preparations for which we strongly recommend you use the 2-blade assembly. For preparations of this kind, it is recommended using the low speed in order to obtain the best results.



ASSEMBLING: • Fit the blades and spacers so that they are the right distance apart, according to the:

- type
- weight and
- volume of the foodstuffs to be processed.

WARNING: The plastic ring must be placed immediately under the locking nut.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

EIGHT & DIMENSIONS
\sim

• W

Models			Dim	ensÚn	s (in in	che)			Weigh	ıt (Lb)
Models	A	В	C	D	E	F	G	H	Net	Gross
R 8	23	17 ½	10	11 ¹³ /16	12 ³ /8	20 11/16	21 %	34 %	93	52
R 10	26	20 ½	11	11 ¹³ /16	13 %	23 5/ ₈	22 1/16	39	126	57
R 15	26 ¾	21 ¼	11 13/16	13 ¾	14 %	24 ¾	24 ¼	42 ½	137	62
R 20	30	24	12 3⁄4	12 ¾	14 ¹⁵ /16	27 %16	24 7/8	65	194	88
Vacuum kit R-vac®									2.20	
Vacuum pump									61.7	

• WORKING SPACE

Place the machine in a clear floor space sufficiently large for the operator to use and clean the machine safely.

• NOISE LEVEL

14

The equivalent continuous sound level when the machine is operating on no-load is less than 70 dB (A).

• ELECTRICAL DATA

Models	Motor	Low speed (rpm)	High speed (rpm)	Output power (Watts)	Rated current (Amp.)
R 8	220V / 60 Hz - 3	1800	3600	1500	9.9
R 10	220V / 60 Hz - 3	1800	3600	1800	11.8
R 15	220V / 60 Hz - 3	1800	3600	2100	17.8
R 20	220V / 60 Hz - 3	1800	3600	3300	21.3

SAFETY

WARNING

The blades are extremely sharp. Handle with care.

Wear cut resistant gloves when handling the blades.

This ROBOT-COUPE range of cutter mixers is equipped with a electro-mechanical safety system and a motor brake. Moreover, the machine will not operate unless the bowl and lid are correctly positioned on the motor base.

The motor stops as soon as the lid is opened. However, when processing liquid ingredients, the user must stop the machine before opening the lid, to avoid splashing.

This is very important especially with hot ingredients.

To restart the machine, simply close the lid and press the low or high speed button.

These models are fitted:

- with a thermal relay that stops the machine when it is overloaded. The thermal relay resets itself automatically after a few tens of seconds. - a thermal protector insterted in the motor winding that stops the machine if the motor temperature rises above the maximum limit. It his happens, allow the machine to cool down for several minutes (about 10 to 20 minutes) before attempting to restart it.

REMEMBER

Never try to override the locking and safety systems.

Never insert an object into the container where the food is being processed.

Never push the ingredients down with your hand.

Do not overload the appliance.

Never switch the appliance on when it is empty.

SERVICE

See warranty first then;

Should your unit require service, check online at www.robotcoupeusa.com to find the nearest Robot Coupe Authorized Service Agency or call the factory to see where local service is available.

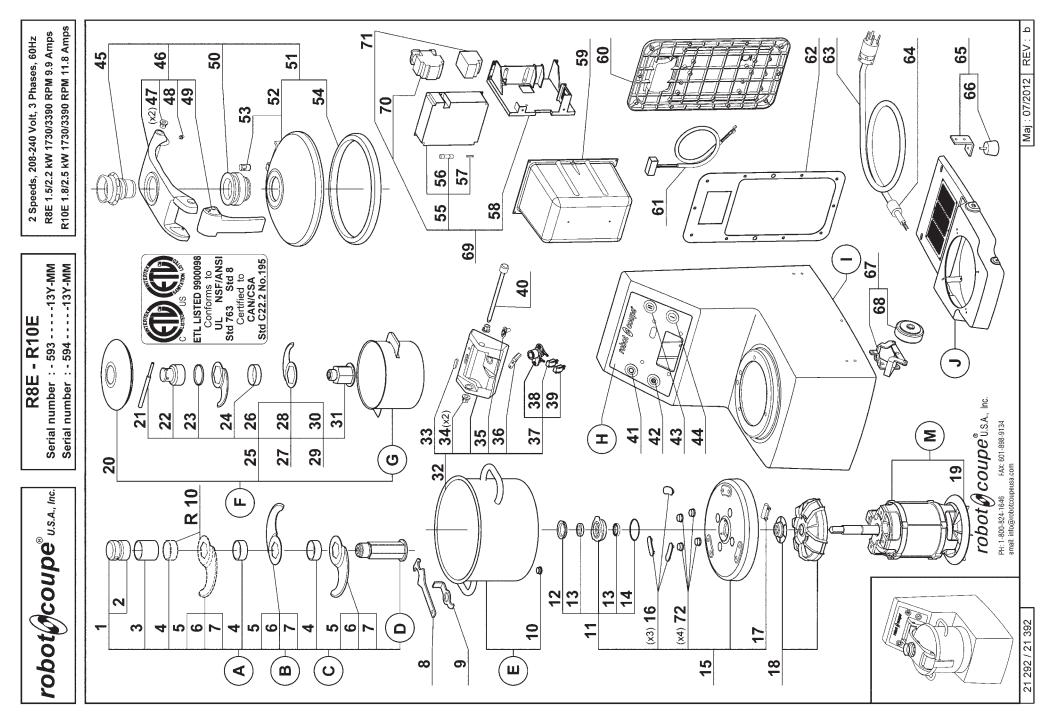
If you wish your unit to be serviced at the factory, call for return instructions and ship the unit prepaid to our factory address.

> PH : 1-800-824-1646 Robot-Coupe USA, Inc Service Department Repair 264 South Perkins Street Ridgeland, MS 39157

For service in Canada contact the Robot-Coupe USA factory for repair instructions.

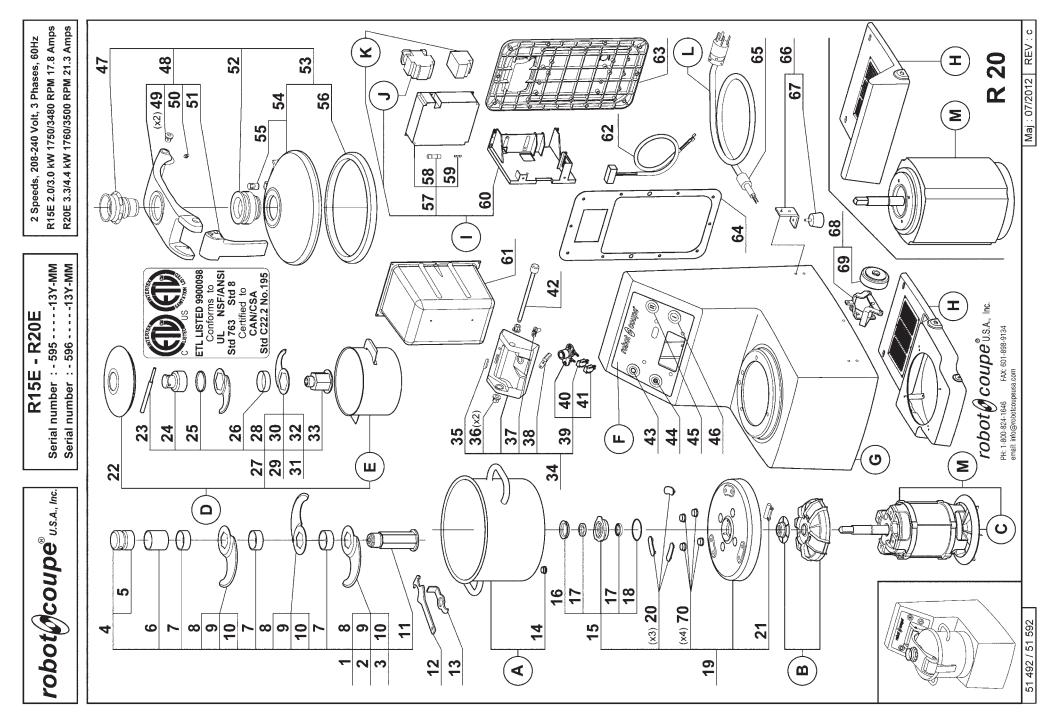


TECHNICAL DATA



rot	robot@co	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	E 2 Speeds, 208-240 Volt, 3 Phases, 60Hz R8E 1.5/2.2 kW 1730/33290 RPM 9.9 Amps 13Y-MM R10E 1.8/2.5 kW 1730/3390 RPM 11.8 Amps
	(
inaex	6/F		Description
- 0	59 278 59 279	ECROU DE COUTEAU BAGUE COUTEAU PI ASTIQUE 15 MM	BLADE LOCKING NUT PI ASTIC RING 15 MM
ι m	225		STAINLESS STEEL 45 MM RING
4 u	00 792	< 15 MM	STAINLESS STEEL 15 MM RING
0 0	9 2 8 9 2 8	LAME LISSE LAME CRANTÉE	
7	59 28	LAME DENTÉE	FINE SERRATED BLADE
00	2 0 9 2 0	CLEF DEMONTE COUTEAU DEMONTE COUTEAU	KNIFE WRENCH KNIFE TOOL
10	9 2 9	AIMANT CUVE	BOWLMAGNET
÷;	59 29		SEALING SOCKET
ν 6	901 624	JUINT V KING BAGUE ETANCHEITE	V KING LIP SEAL
14	02 670	JOINT TORIQUE	O RING
15	9 2 9		
17	9 20 9 30		BOWL REST (AS) BOWL SECURITY
18	9 3 1	DÉFLECTEUR ET GUIDE D'EAU	DEFLECTOR AND WATER PROTECTOR
19	931		MOTOR FAN
27	01 845	COUVERCLE MINI CUVE	MINI BUWL LIU MINI ROWI BI ADF TOOI
22	01 804		AINI BLADE ASSY KNOB
23	846	CUVE	AINI BOWL 4 MM SPACER
24	01 806: 59 45		MINI BOWL 15 MM SPACER MINI ROWL STRAIGHT RI ADF ASSY
26	800		AINI BOWL STRAIGHT BLADE
27	946	VE	AINI BOWL F SERRATED BLADE ASSY
20	943	COLITEALL CRANTE MINI CUVE	AINI BOWL FINE SEKRATED BLADE AINI ROMT C SERRATED BLADE ASSY
30	801.		MINI BOWL COARSE SERRATED BLADE
31	01 802		MINI BOWL KNIFE ASSY SUPPORT
33 22	9 32 9		HINGE ASSEMBLT LID ARM REST
34	931	DOUILLE DE CENTRAGE	CENTERING WASHER
36		VOYANI SÉCHRITÉ COUVERCIE	LIGH I LID SECHRITY
37	59 33	SECURITÉ DE BRAS	
38	258		SECURITY SWITCH
59 40	UC 29033	AXE CHARNIÈRE	SECURIT SWILCH HINGE PIN
41	9 48	BOUTON ARRÊT	STOP BUTON
42	9 4 8	BOUTON PULSE	PULSE BUTON
υ 4 4	9 9 4 4		II BUTON
45	63	CONE DE COUVERCLE	LID FUNNEL
46	ი ი ი ი		LID ARM ASSEMBLY CENTEPING WASHEP
48	ა ი ა ი	DOIGT DE SÉCRUITÉ	SECURITY PISTON
49	с с о с		LID HANDLE ASSEMBLY
51	າຕ ກິດ		LID ASSEMBLY
52	6 3	COUVERCLE	
53 54	9321 9322	LENSEMBLE AIMANI COUVERCLE JOINT DE COUVERCLE	LID MAGNET ASSEMBLY LID GASKET
55	59 335	CARTE DE COMMANDE	PCB
56 57	495S 442S	FUSIBLE 10X38 FUSIBLE 5X20	10X38 FUSE 5X20 FUSE
58	59 339	SUPPORT CARTE	PCB SUPPORT
59		PROTECTION CARTE	
61 61		FAISCEAU DE CONNEXION	CONNECTION WIRES
62	9 34	JOINT TRAPPE ACCES	FLAP DOOR SEAL
64	9 4 8	PASSE-FIL	WIRE DUCK
65 66	700		FOOT ASSEMBLY
67	59 43	ENSEMBLE ROULETTE	CASTOR ASSEMBLY
68 69	943	ROULETTE ENSEMBLE DE COMMANDE	CASTOR COMMAND ASSEMBLY
8 Q I	. 4 .	CONTACTEUR	CONTACTOR
72	949 945	RELAIS THERMIQUE ENSEMBLE CACHE-VIS (X4)	THERMAL RELAY MOTOR BOLT CUP KIT (X4)
21 292	/ 21 392		Maj : 07/2012 REV : b
			_

robot@coupe®	cou	pe [®] u.s.a., <i>in</i> c.	Serial nu Serial nu	R8E - R10E Serial number : - 593 13Y-MM Serial number : - 594 13Y-MM	- R10E - 593 13Y-MM - 594 13Y-MM	2 Speeds R8E 1.5/2. R10E 1.8/2	2 Speeds, 208-240 Volt, 3 Phases, 60Hz R8E 1.5/2.2 kW 1730/33290 RPM 9.9 Amps R10E 1.8/2.5 kW 1730/3390 RPM 11.8 Amps	Phases, 60Hz RPM 9.9 Amps RPM 11.8 Amps
Index	Désignation	lon			Description	ис		
	ENS CO	ENS COUTEAU LAMES LISSES	ISSES		STRAIG	STRAIGHT BALDE ASSEMBLY	SEMBLY	
<u>с</u>	ENS CO	ENS COUTEAU LAMES CRANTÉES	RANTÉES		COARS	E SERRATED I	COARSE SERRATED BLADE ASSEMBLY	зLY
0	ENS CO	ENS COUTEAU LAMES DENTÉES	ENTÉES		FINE SE	FINE SERRATED BLADE ASSEMBLY	DE ASSEMBLY	
	SUPPOF	SUPPORT COUTEAU			BLADE	BLADE SUPPORT		
ш	CUVE				BOWL			
ш	ENSEME	ENSEMBLE MINI CUVE			MINI BC	MINI BOWL ASSEMBLY	~	
U	MINI CUVE	IVE			MINI BOWL	JWL		
I	PLAQUE	PLAQUE FRONTALE			FRONT PLATE	PLATE		
	SOCLE				BASE A	BASE ASSEMBLY		
צ ר	guide d'air Moteur	D'AIR R			AIR DEF MOTOR	AIR DEFLECTOR MOTOR		
Type		Machine	Voltage	A	۵	υ	۵	ш
		TOUTES ALL	TOUS ALL	27 381	27 383	27 385	101 636S	59 264
		-	-					
R8		Machine	Voltage	ш	U	т		Ъ
- 593	:	TOUTES ALL	TOUS	27 374	59 430	59 343	59 344	59 456
		-						
			Voltage	Μ				
		21 292 20	208-240/60/3	59 352				
Tvne		Machine	Voltade	٩	8	0	G	ш
				:				I
		TOUTES ALL	TOUS ALL	27 382	27 384	27 386	101 967S	59265
R10	_	Machine	Voltage	ш	U	Ŧ		ר
- 594	1 1 1	TOUTES ALL	TOUS ALL	27 375	59 435	59 353	59 354	59 434
			We have					
	•	Machine 21 392 20	Voltage 208-240/60/3	M 59 358				
			cinoin+7-00	000 60				
21 292 / 21 392	5						Maj : 07/2012	2012 REV : b
]							

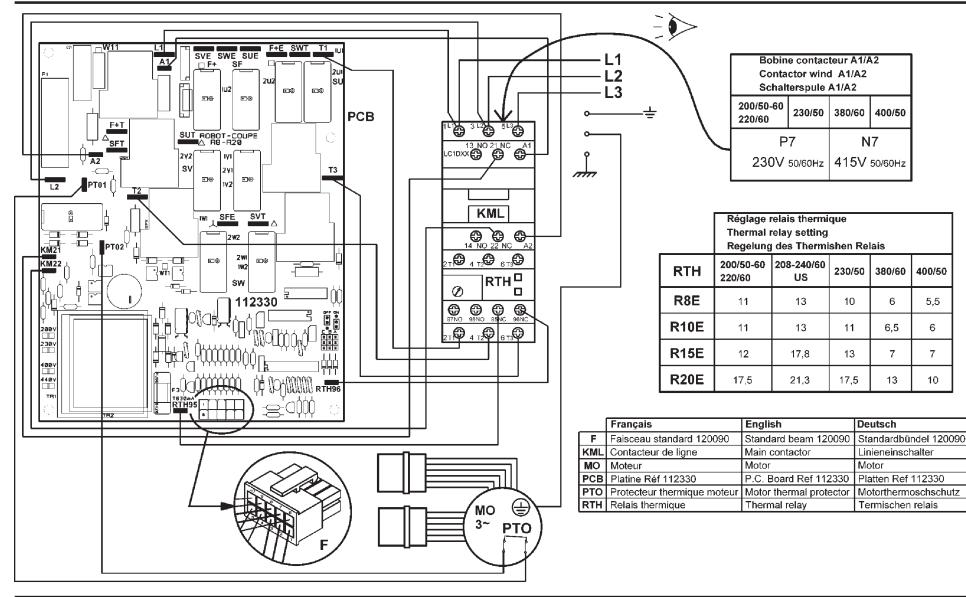


rob	robot@co	oupe [®] U.S.A., Inc. Serial number : - 595 13 Serial number : - 596 13	Z Speeds, 208-240 Volt, 3 Phases, 60Hz 13Y-MM R15E 2.0/3.0 kW 1750/3480 RPM 17.8 Amps R20E 3.3/4.4 kW 1760/3500 RPM 21.3 Amps
-	· · ·		
index	e/ }	Designation	Description
r 0	57 097 57 098	ENS COUTEAU LAMES LISSES ENS COUTEAU LAMES CRANTÉES	STRAIGHT BALDE ASSEMBLY COARSE SERRATED BLADE ASSEMBLY
ς Ω	2 09	ENS COUTEAU LAMES DENTÉES	FINE SERRATED BLADE ASSEMBLY
4 v	927 927	ECROU DE COUTEAU RAGHE CONTEAN DI ASTIONE 15 MM	BLADE LOCKING NUT PI ASTIC RING 15 MM
9	225	BAGUE INOX 45 MM	STAINLESS STEEL 45 MM RING
~ °	00 792	BAGUE INOX 15 MM	STAINLESS STEEL 15 MM RING
ით	າຕ ກຸດ	LAIME LISSE LAME CRANTÉE	
10	59 35	LAME DENTÉE	FINE SERRATED BLADE
11	967	SUPPORT COUTEAU CLEE DEMONTE COLITEALI	BLADE SUPPORT KNIEE WPENCH
13	59 29	DEMONTE COUTEAU	KNIFE TOOL
14	929	AIMANT CUVE	BOWL MAGNET
15	59 29		SEALING SOCKET
17	901 624	JUINT V KING BAGUE ETANCHEITE	v king LIP SEAL
18	02 670	JOINT TORIQUE	ORING
19	9 36	SUPPORT MOTEUR	MOTOR SUPPORT
50	929		BOWL REST (X3)
22	0 7 0 7 7 0	SECURITE COVE COLIVERCI E MINI CLIVE	BOWE SECURIT MINI ROWL I ID
23	01845		
24	01 804	ECROU COUT MINI CUVE	MINI BOWL ASSY KNOB
52 22	846 806	RONDELLE E4 COUT MINI CUVE BAGLIE 15MM MINI CLIVE	MINI BOWL 4MM SPACER MINI ROWI 15MM SPACER
27	59 45		
28	1 800	LAME LISSE MINI CUVE	MINI BOWL STRAIGHT BLADE
29	59 46	COUTEAU DENTE MINI CUVE	MINI BOWL F SERRATED BLADE ASSY
30	9 43 7 5	CONTENTE MINI CUVE	MINI BOWL FINE SERRATED BLADE
32	01 801		MINI BOWL COARSE SERRATED BLADE ASST
33	802	SUPPORT MINI COUTEAU	MINI BOWL KNIFE ASSY SUPPORT
34	932	ENS CHARNIÈRE BLITÉE DE BRAS	HINGE ASSEMBLY
с 98 98	4 د∠ 9 31	BUTEE DE BRAS DOUILLE DE CENTRAGE	LIU AKINI KEST CENTERING WASHER
37	9 33	VOYANT	LIGHT
38		SECURITE COUVERCLE SECHDITÉ DE REAS	LID SECURITY
60 40	01 258		SECURITY SWITCH
41	250	INTERRUPTEUR SECURITE	SECURITY SWITCH
42	9 33	AXE CHARNIËRE	HINGE PIN
43 44	9 4 0 9 4 8	BOUTON ARRET ROLITON PLILSE	PLILSE BLITON
45	9 4 8	BOUTON II	II BUTON
46	948		I BUTON
4 / 48	- 0 0 3 0 3 0	CONE DE COUVERCLE ENS BRAS DE COUVERCLE	LID ARM ASSEMBLY
49	9 31	DOUILLE DE CENTRAGE	CENTERING WASHER
50	931	DOIGT DE SÉCRUITÉ FNETMELT POLONÉT	
52	 		LID GUIDE
53	с 6	ENSEMBLE COUVERCLE	LID ASSEMBLY
54	936		
22 22	ה מ ה ס	EINSEMIDLE AIMANT COUVERCLE	LID GASKET
57	າ ຕ າ ດ		PCB
58	495	FUSIBLE 10X38	10X38 FUSE
59	0244	FUSIBLE 5X20	5X20 FUSE
60	ຕ ດ	SUPPORT CARTE	
62	າ ຕ 1 0		CONNECTION WIRES
63	о 3	TRAPPE	FLAP DOOR
64	9 34	JOINT TRAPPE ACCES	FLAP DOOR SEAL
ço YY	2 C	PASSE-FIL PIFN COMPI FT	VVIRE DUCK FOOT ASSEMBLY
67	790	PIED	FOOT
68	5936		CASTOR ASSEMBLY
69	500 551S 59 453	ROULETTE FNSEMBL F CACHF-VIS (X4)	CASTOR MOTOR BOI T CUP KIT (X4)
51 492	/ 51 592		Maj: 07/2012 REV: c

robot	robot	® U.S.A., Inc.		R15E — R20E Serial number : - 595 13Y-MM Serial number : - 596 13Y-MM	R20Е 5 13Ү-ММ 6 13Ү-ММ	2 Speeds R15E 2.0/3 R20E 3.3/4	2 Speeds, 208-240 Volt, 3 Phases, 60Hz R15E 2.0/3.0 kW 1750/3480 RPM 17.8 Amps R20E 3.3/4.4 kW 1760/3500 RPM 21.3 Amps	Phases, 60Hz RPM 17.8 Amps RPM 21.3 Amps
Index	Désignation				Description	ис		
A	CUVE				BOWL			
۵	DEFLECTEUR ET GUIDE D'EAU	IR ET GUID	DE D'EAU		DEFLEC	TOR AND WA	DEFLECTOR AND WATER PROTECTION	NO
ပ	VENTILATEUR	Я			MOTOR FAN	FAN		
۵	ENSEMBLE MINI CUVE	MINI CUVE			MINI BC	MINI BOWL ASSY		
ш	MINI CUVE				MINIBOWL	WL		
ш	PLAQUE FRONTALE	ONTALE			FRONT PLATE	PLATE		
U	SOCLE				BASE A	BASE ASSEMBLY		
I	GUIDE D'AIR	~			AIR DEF	AIR DEFLECTOR		
_	ENSEMBLE DE COMMANDE	DE COMM.	ANDE		COMMA	COMMAND ASSEMBLY	~	
7	CONTACTEUR	Я			CONTACTOR	CTOR		
X	RELAIS THERMIQUE	RMIQUE			THERM	THERMAL RELAY		
: ;	CABLE ALIMENTATION	ENTATION	-		POWER CORD	CORD		
Σ	MOTEUR				MOTOR			
Type		Machine	Voltage	A	ß	ပ	۵	ш
	F	TOUTES ALL	TOUS ALL	59 266	59 310	59 311	27 375	59 435
R15		Machine	Voltage	ш	σ	Ŧ		
- 595	F :	TOUTES	TOUS	59 366	59 368	59 454		
	Σ	Machine	Voltage	_	-	×	_	≥
	[51 492	208-240/60/3	59 403	59 490	59 491	59 429	59 371
Type		Machine	Voltage	A	ß	ပ	Q	ш
	F	TOUTES	TOUS	59 267	•		·	
R20		Machine	Voltage	LL.	υ	т	_	
- 596	F :	TOUTES ALL	TOUS ALL	59 372	59 373	59 374		
	Σ	Machine	Voltage	-	,	×	-	Σ
		51 592	208-240/60/3	59 405	59 376	59 380	59 441	59 379

Maj : 07/2012 REV : c

R8E - R10E - R15E - R20E BLIXER[®]8E - BLIXER[®]10E - BLIXER[®]15E - BLIXER[®]20E 200V/50-60Hz - 220V/60Hz - 230V/50Hz - 380V/60Hz - 400V/50Hz SCHEMA ELECTRIQUE ELECTRIC DIAGRAM ELEKTRISCHES SCHALTBILD



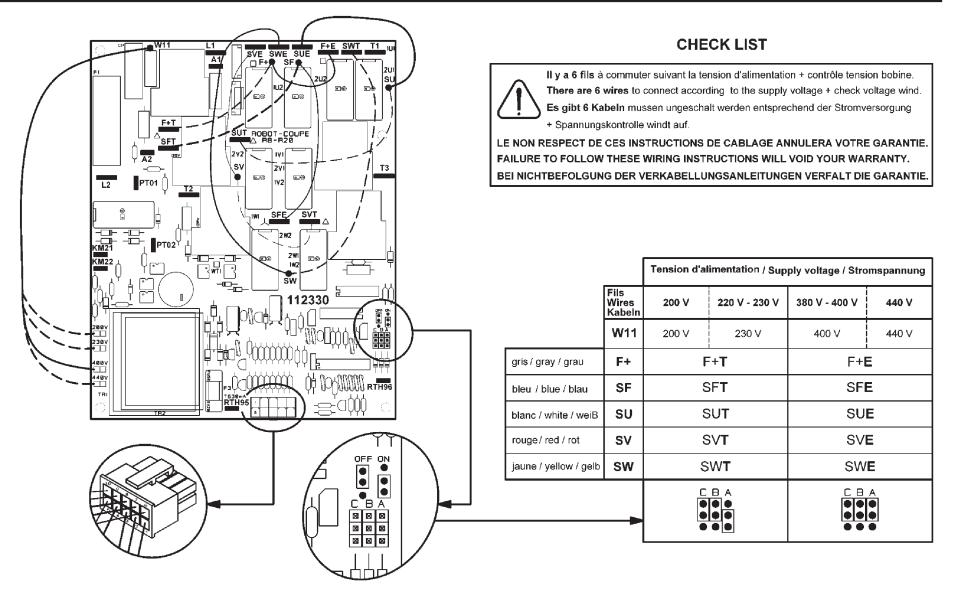
robot@coupe*

R8E - R10E - R15E - R20E BLIXER[®]8E - BLIXER[®]10E - BLIXER[®]15E - BLIXER[®]20E 200V/50-60Hz - 220V/60Hz - 230V/50Hz - 380V/60Hz - 400V/50Hz

SCHEMA ELECTRIQUE

ELECTRIC DIAGRAM

ELEKTRISCHES SCHALTBILD

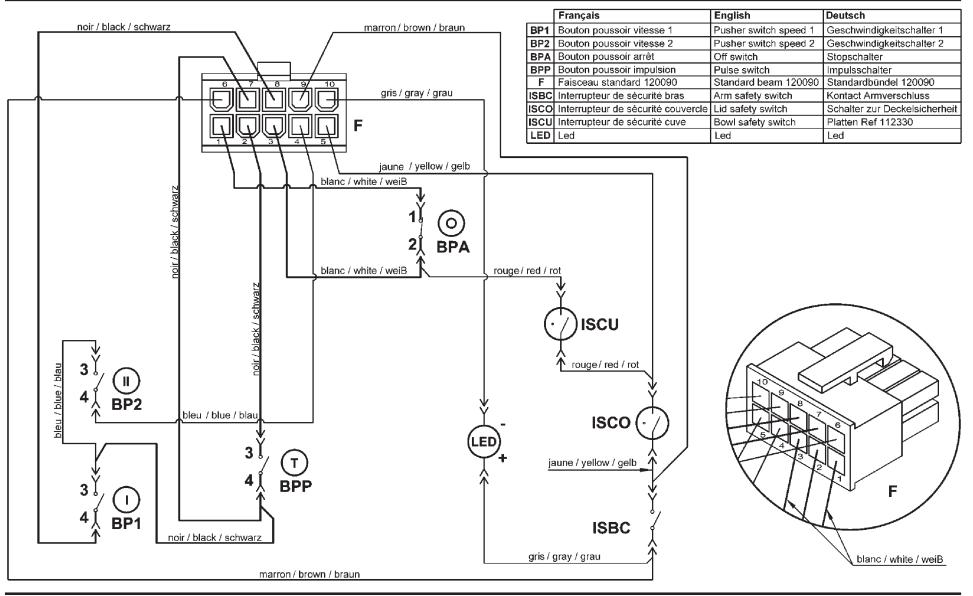


R8E - R10E - R15E - R20E BLIXER®8E - BLIXER®10E - BLIXER®15E - BLIXER®20E 200V/50-60Hz - 220V/60Hz - 230V/50Hz - 380V/60Hz - 400V/50Hz

SCHEMA ELECTRIQUE

ELECTRIC DIAGRAM

ELEKTRISCHES SCHALTBILD



robot@coupe*



robot Ø coupe°

Robot-coupe USA. Inc.

P.O. Box 16625, Jackson, MS 39236-6625 264 South Perkins St., Ridgeland, MS 39157 e-mail: info@robotcoupeusa.com website: www.robotcoupeusa.com Phone : 1-800-824-1646